

Transcripción fonológica

Entrevistado mexicano

15 minutos de habla espontánea

Entrevistado.

// 'Fi.a.te.ke.no.e.lo.' pen.sa.do.en.eso//no.es.ma.lo.i.dea.pe.ro.jo.
'pi.en.so.ke.es.o.no.es.pa.ra.mi//no.se.por.ke.tal.ves//

Yo.

//por.ke.es.mu.tjo.pa.ra.'ni.ños//

Entrevistado.

//no.se.por.ke.pe.ro.no.jo.me.veo.po.ru.na.'vi.da.as.'i//no.es.toi.se.gu
.ro//tal.ves.ai.ke.pen.'sar.la.ai.ke.ver.la//ne.se.si.ta.'rial.guien.
kon.ven.'ser.me.ke.es.un.'bue.nai.dea//en.es.to.mo.men.to.no.'ten.g
o.es.ai.dea.en.mi.men.te//

Yo.

// 'bue.no//es.no.ta.do.ke.al.gu.nos.ni.nos.xue.gan.mu.tjo.kon.di.fe.
ren.tes.kos.as.de.'sien.sias//kie.re.na.ser.'ko.mo.funk.sio.na.
kos.as//kie.re.na.ju.dar//as.vis.to.es.to//as.no.ta.do.es.o//

Entrevistado.

//kla.ro.de.natu.ra.le.sa.o.por.na.tu.ra.le.sa.los.'be.be.son.mui.ku.
rio.sos//i.lo.ke.te.vee.na.se.res.lo.ke.kie.re.na.ser//po.ra.'ji.em.pie.sa.l
a.se.mi.ji.ta//po.ra.'ji.em.pie.sa.la.'rais.de.la.ku.ri.os.i.da.de.lo.ke.tal.v
es.en.le.fu.tu.ro.lo.ke.les.va.a.gus.tar//

Yo.

//ke.ve.es.por.tu.i.xo//pa.ra.su.tra.ba.xo.sus.ke.res//ke.tie.nes.pa.ra.pl
a.nes.por.tu.i.xo//

Entrevistado.

//la//u.na.de.las.kua.li.da.des.ke.le.veo.a.le.'on.po.rel.mo.men.to//no
es.toi.se.gu.ro.ke.kie.rea.ser.es.oe.su.na.ka.re.ra.o.es.u.na.des.i.'sion.
kel.va.a.to.ma.ra.tra.ves.des.u.vi.da//pe.ro.lo.ke.jo.si.lo.veo.a.el.es.u.d
e.ter.mi.na.'sion//ke.kuan.do.kie.re.as.e.ral.go.lo.as.e//i.'si.no.los.a.le.
lo.vuel.ve.as.e.ri.kuan.do.les.a.le.'bie.nen.tons.es.es.kuan.do.es.ta.mui
.kon.ten.to//tie.ne.mu.tjo.de.ter.mi.na.'sion//tie.ne.mu.tjo.li.de.ras.k
o//kreo.ke.va.as.e.ru.na.per.so.na.ke.en.kual.kier.klas.o.de.ra.mo.de.tr
a.ba.xo.ke.ten.ga.va.as.o.bres.a.li.ri.va.as.e.run.'li.de.ri.vas.e.ru.na.per
.so.na.ke.va.a.po.der.so.bre.vi.va.ros.e.run.'li.der.de.al.gu.nos.o.tras.p
er.so.nas//

Yo.

//pe.ro.no.tie.ne.su.na.ka.re.ra.ke.kie.res.pa.ra.el//a.par.te.tal.ves.ser.
un.'li.der//

Entrevistado.

//no.por.ke//un.'li.der.pue.de.se.run.sien.'ti.fi.ko.'li.de.ro.pue.de.se.
ru.nar.ki.tek.tu.ro.'li.de.ro.pue.de.se.run.de.por.ta.do.'li.de.ro.pue.de.
se.run.di.rek.tor.de.la.es.kue.la.o.ke.sea.un.'li.de.ra.do.nun.maes.tro.
ke.to.mai.ni.shia.ti.vo.kual.kier.ti.po.de.tra.ba.xo.ka.re.ra.ke.u.ti.li.sa.el
//el.va.se.ru.na.per.so.na.mui.'li.de.ras.ko//la.de.si.'sio.nes.de.el//

Yo.

//j ke.ke.es.ta.sa.sien.do.pa.ra.ke//el.des.ku.bra.su.mun.do.i.
des.ku.bra.ke.ti.po.de.ka.re.ra.kie.re.el//

Entrevistado.

//.'bue.no.pri.mer.lu.ga.ra.o.ri.ta//pri.mer.de.xa.pri.mer.lu.ga.res.
de.xar.lo.a.eks.pe.ri.men.te//ke.mi.re//ke.vea//

Yo.

//pe.ro.es.tas.dan.do.o.por.tu.ni.da.des.pa.ra.ver.las.di.fe.ren.te.ti.pos
//

Entrevistado.

//kla.ro.ke.'si//kla.ro.ke.'si//po.re.xem.plo.kuan.do.lo.de.xa.mos.a.fue
.ra.ke.sal.ga//i.a.bla.mo.si.lo.de.si.mos.i.ok.le.'on.pue.des.a.lir.pe.ro.as
.ta.a.'ki//o.pue.des.i.ra.ja//

Yo.

//es.toi.a.blan.do.de.pin.ta.ro.es.kri.bir.de.as.er.di.fe.ren.te.kos.as.
kre.ar.di.fe.ren.tes.kos.as//di.bu.xar//

Entrevistado.

//o.kla.ro.la.ot.ra.ves.di.bu.xo.un.'pa.xa.ro.no//

Yo.

//'si.es.o.'si//

Entrevistado.

//ke.los.dos.ves.es.ke.el.a.di.bu.xan.do//le.a.to.ma.do.bue.nos.fo.to.si.
lea.to.ma.do.un.'buen.ka.'rak.ter//la.pri.me.ra.ves.fue,un.'pa.xa.ro//
las.e.gun.da.ves.fue.u.na.ka.da//

Yo.

//si.la.ka.dae.ra.mui.in.te.re.san.te.no//

Entrevistado.

//'si//muin.te.res.an.te//en.tons.es.no.me.es.toi.um.ak.tuan.do.pe.ro.
me.en.kuen.tro//jo.le.en.kuen.tro//kuan.do.el.ae.tfo.al.go.jo.le.en.kue

n.tro.un.sen.ti.do.lo.en.kuen.tro.un.pos.i.ti.vi.da.das.us.di.bu.xos//
na.da.kon.ri.de.to.do.es.os//me.ke.do.u.nos.dos.tres.e.gun.dos.mi.ran
.do//se.'ra.mui.po.ko.es.tos.e.gun.dos.pe.ro.es.tos.dos.tre.se.gun.dos.
on.mui.'bue.no.su.ti.li.sa.do.pa.ra.des.ku.brir.ke.rea.la.men.te.a.
di.bu.xa.do//

Yo.

//i.le.gus.ta.ri.al.par.ke.mu.tjo.o.no//

Entrevistado.

//kla.ro.ke.le.gus.to.mu.tjo.i.ral.par.ke//

Yo.

//i.lo.je.ves.mu.tjo.a.par.ke.o//

Entrevistado.

//no.jo//pe.ro.su.ma.ma.'si//a.ves.es.e.mos.i.do.xun.tos//se.'ra.por.
fal.to.de.tiem.po.o.fal.ta.de.di.ne.ro.por.ke.me.lo.pa.sa.tra.ba.xan.do/
/pe.ro.ja.te.ne.mos.pla.nean.do.i.ral.sir.ku/kes.u.pues.ta.men.te.te.
pi.de.ke.is.ie.ras.al.gu.na//ke.in.di.ga.ras.kuan.to.kues.ta.o.ko.mo.es.
pa.ra.je.var.lo.al.sir.ku//lo.as.e.tjo//

Yo.

//no//no.to.da.'via//pe.ro.si.a.o.ri.ta.lo.voi.a.ser//es.ta.no.tje//

Entrevistado.

//no.fue.la.pri.me.ra.ves//ja.tie.ne.ko.mo.un.mes//ke.a.bla.mos.de.es.
o.lo.pue.do.de.sir//

Yo.

//'si.pe.ro//

Entrevistado.

//a.pe.nas.a.jer.te.di.xe.o.tra.ves//o.an.ti.jer//

Yo.

//'si.pe.ro.an.tes.es.ta.bas.a.blan.do.de.un.sir.ku//i.es.toe.rao.tro.e.m
as.es.pe.'si.fi.ko.ke.es.ta.a.'ki//bue.no//i.le.gus.ta.mu.tfo.los.a.ni.ma.l
es.no//

Entrevistado.

//kla.ro//u.na.ves.ke.tu.te.fuis.te.a.tu.tra.ba.xo.o.u.na.re.u.'nión//le.p
u.so.u.na.pe.'li.ku.las.er.ka.de.na.shio.nal.geo.gra.fik//es.tu.vi.mos.
mi.ran.do.los.pes.es//los.'pa.xa.ros//is.e.ke.do.em.pre.sion.a.do.por.
es.tos.'pais.a.xes//los.'pa.ra.xos//los.es.pes.ios.tan.ra.ras.pe.ro.tan.
lin.das.i.je.nas.de.ko.lo.res.i.ke.se.ke.do.em.bom.ba.do.i.mui.em.
pres.ion.a.do//so.lo.mi.ran.do.i.vien.do.i.es.ku.tfan.do//le.In.te.
re.so.mu.tfo//es.o.pue.des.er.tal.ves.u.na.des.us.um.fu.tu.ro.fu.
tu.ros.ka.re.ras//sea.'jour.na.lism//un.es.kri.tor//de.la.na.tu.ra.le.sa//

Yo.

//o.tal.ves.un.sien.'ti.fi.ka//de.la.na.tu.ra.le.sa//

Entrevistado.

//kla.ro.ai.mu.tfos.mu.tfas.tra.ba.xos.ke.se.re.la.sio.na.o.ka.re.
ras.kes.e.re.la.'sio.na.kon.na.tu.ra.le.sa//

Yo.

//tam.'bien.le.gus.ta.mu.tfa.la.'mus.i.ka.no//le.gus.ta.to.kar.la.
'mus.i.ka//

Entrevistado.

//le.gus.ta.to.kar//

Yo.

//ko.mo.la.ba.te.ria.no//

Entrevistado.

//i.le.gus.ta.es.ku. tʃar//i.le.gus.ta.bai.lar//

Yo.

//es.te//as.no.ta.do.un.ti.po.de. 'mus.i.ka//or.to.dos.en.ge.ne.ral//

Entrevistado.

//kreos.on.to.dos.en.ge.ne.ral.po.rel.mo.men.to//kuan.do.kres.ka.os.e
.ga.kres.i.en.do.es.toi.se.gu.ro.ke//bue.no//de.pen.de.ke.kla.se.de.
'mu.si.ka.to.ke.mos.a.o.ri.ta// por.kes.o.de.pen.de.en.ke.mu.si.ka.
pro.ba.ble.men.te.le.va.a.gus.tar//pe.ro.jo.no.ta.do.ke.si.po.ne.mos.
u.na.ba.tʃa.ta.u.na.kum.bia //o.un.rok.soft//o.un.rok.sua.ve//o.un.
rok.me.dia.al.ter.na.da//bai.la//bai.la.di.fe.ren.tes.i.mi.ra.i.gual//a.'si.
es.ke.ja.kuan.do.va.ja.kre.sien.do.va.ir.sa.bien.do.po.ko.po.ki.to.i.
a.pren.dien.do.de//ke.ti.po.de. 'mu.si.ka.i.ko.mos.e.bai.la//mas.o.
me.nos//

Yo.

//i.tie.ne.mu. tʃos.a.mi.gos//el.'be.be//

Entrevistado.

//per.'don//

Yo.

//tie.ne.mu. tʃos.a.mi.gos//

Entrevistado.

//'kien//

Yo.

//el.'be.be//

Entrevistado.

//le.'on.fe.li.pe//

Yo.

//'si//

Entrevistado.

//'bue.no//'si//i.no//la.men.ta.ble.men.te.jo.no.es.toi.a.'ki.kuan.do.
tu.lo.je.vas.a//al.bi.blio.te.ka//lo.je.vas//ka.da.ke.no.es.toi//i.de.pe.die
n.de.de.lo.ke.me.kuen.tas//es.ke.si.tie.ne.di.fe.ren.tes.a.mi.gi.tos.o.
a.mi.gi.tas//al.gu.nos.ke//tie.ne.ma.los.a.bi.tos.de.los.pa.dres//ja.
ke.da.mos.ke.no.va.a.xun.tar.kon.los.ni.ños//pe.ro.si.tie.ne.di.fe.ren.te
.sa.mi.gos//son.dos.i.dos.kuar.tres.no//ge.me.los//

Yo.

//'si//

Entrevistado.

//los.i.xos.de.ba.bet.i.fre.di//i.los.i.xos.de.fil//

Yo.

//i.ni.'kol//

Entrevistado.

//i.ni.'kol//pe.ro.ko.mos.on.un.po.ki.to.mas.gran.des.tie.ne.nu.nos.
a.bi.tos.di.fe.ren.tes//

Yo.

// 'si//

Entrevistado.

//es.o.es.lo.ke.a.mi.me.da.un.po.ko.de.te.mor.por.ke.es.un.es.pa.da.
de.dos.fi.los//tal.ves.tan.ga.ra.nu.nos.bue.nos.a.bi.tos.pe.ro.al.mis.mo
.ves.tie.ne.u.nas.a.bi.tos.mas.a.dul.tos//i.a.'ji.es.o.es.don.de.le'on.
pue.de.a.pren.der.un.a.bi.to.bue.no.ia.dul.tos.o.un.a.bi.to.un.po.ko.
ma.lo.pe.ro.a.dul.to//i.ke.da.mos.'bien//

Yo.

//i.pues.lo.ke.e.no.ta.do.tam.'bie.nes.ke.le.gus.ta.eks.plor.ar.
mu.tjo//siem.pre.kie.re.sa.be.r.ko.mo.a.ser.al.go//ko.mo.fun.'ksio.na
al.go//i.se.gi.a.'tras.de.los.ni.ños.mas.a.dul.tos//o.ke.tie.ne.mas.a.
ños//a.ve.ses.el.es.ta.a.tras.ke.los.ke.tie.nen.dos.o.tres.a.ños//i
.tra.tan.do.a.ser.los.mis.mos.ko.sas.ke.e.jos//

Entrevistado.

//pues.ko.mo.te.di.go.es.o.pue.de.se.ral.go.mui.bue.no.pe.ro.tam.
'bien.pue.des.e.ro.al.go.un.po.ko.di.'fis.il.tal.ves.de.tra.tar//o.si.en.ka.
so.de.ke.a.gre.go.un.a.bi.to.ma.lo.pue.de.se.run.po.ko.di.'fis.il.de.ki.ta
res.te.a.bi.to.ke.brar.es.e.a.bi.to//o.de//dar.le.u.na.di.rek.'sion.di.fe.
ren.te//

Yo.

//i.el.pro.ble.ma.de.kom.par.tir//na.die.kie.re.kom.par.ti.ra.es.ta.
a.ño//o.es.ta.e.dad//los.i.x//los.i.xos.es.te.siem.pre.kie.ren.sus.
xu.ge.tes.a.si.mis.mos//es.e.es.u.na.ko.sa.ke.tie.nen.ke.a.pren.der//

Entrevistado.

//kreo.ke.es.o.de.pen.de.en.los.pa.dres//jo.pien.so.ke.es.o.de.pen.de.
de.los.pa.dres.i.ko.mo.en.tre.nan.as.us.i.xos //es.o.no.es.un//no.es.un
a.bi.to.tal.ves.es.un.a.bi.to.ke.se.a.pren.de.o.tros.ni.ños.por.kes.us.pa.
dres.no.les.en.tre.na.ron//pe.ro.to.do.to.do.em.pie.sa.de.la

ka.sa//to.do.em.pies.a.de.de.lae.du.ka.'sion.de.los.pa.dres//le.'on.
me.lo.pres.tas.el.ka.ba.jo//me.lo.pres.tas//pleas.e//jeas//jes//
//gras.ias//gras.ias//ke.bo.ni.to.kom.par.tas//a.o.ra.me.pres.tas.
es.e//es.e//si//me.lo.pres.tas//gras.ias.mi.a.mor//es.tas.kon.ven.si.da.
o.es.toi.kon.ven.si.da.de.ke.to.do.vie.ne.de.los.pa.dres//a.'ki.
e.ksi.xa//re.flek.'sion//por.ke.un.ni.ño.a.su.e.dad.no.va.a.pe.dir.las.ko
s.as.a.'si//

Yo.

//no//

Entrevistado.

//no.las.va.a.pe.dir//'pres.ta.me//un.ni.ño.va.a.je.gar.i.a.grar//i.en.to
ns.es//lo.ke.pa.sa.a.'ji.es.de.ke//el.se.po.ne.a.la.de.fen.si.va.ko.mo.
dis.i.en.do//no.me.lo.ki.tas//no.me.lo.ki.tas//por.es.o.es.de.ke.
es.a//ai.u.na.ven.ta.na.en.tre.e.jos.os.ku.ra.don.de.no.ai.
ko.mu.ni.ka.'sion //si//el.es.mui.kom.par.ti.do//jos.e.ke.es.
kom.par.ti.do//pe.ro//so.lo.men.te.a.blan.do.le//ko.nu.na.per.so.na.
a.dul.ta//jo.vuel.vo.a.re.pe.tir//kreo.ke.vie.ne.de.los.pa.dres//le.'on.
ten//a.o.ra.xue.ga.kon.tu.ka.ba.jo//lo.po.ne.mos.a.'ki//jea//

Yo.

//tie.nes.pla.nes.a.te.ner.o.tro.ni.ño//

Entrevistado.

//'si.i.no//por.ke.jo.pue.do.des.ir.ke.'si.pe.ro//si.tu.dis.es.ke.no
en.tons.es.no.pue.do.de.sir.ke.'si//no.pue.do.de.sir.ke.'si.o.no//'si.i.
no//es.o.lo.kreo.ke.lo.va.mos.a.de.xar.por.el.fu.tu.ro//'si.me.gus.ta.
'ria/si.me.gus.ta.'ria//kla.ro//

Yo.

//a.ke.a.ño.krees.es.ta.bien.pa.ra.le.'on.a.te.ner.o.tro.er.ma.no.o
er.ma.na//

Entrevistado.

//'bue.no.es.te.es.o.tras.o.tra.pre.gun.ta.kap.tuios.a//por.ke.u//ai.di.
fe.ren.tes.o.pi.nio.nes.po.ro.tra.lu.gar//por.mi//es.ta.'bien.a.o.
ri.ta//por.ke.es.ta.mos.mu.tjo.me.xo.ra.ke//a.se.kua.tro.a.ños.ke.
e.mos.nos.ko.no.si.mos//a//te.ne.mos.mas.eks.pe.riens.ia.en.kuan.to.
a//tal.ves.a.dar.a.luz//a//a//si.e.mos.pa.sa.do.po.res.teks.pe.rien.sia.
en.tons.es.tal//es.mas.fres.ka.fres.ko.la.eks.pe.rien.sia.ke.e.mos.
pa.sa.do//a//en.las.no.tjes//a//dar.le.de.ko.mer//kam.biar.lo//kom.
prar.les.us.pa.na.les//kom.prar.le.ko.mi.da//kom.prar.le//a//o.tras.
ko.sas//ko.mo.dor.mir.lo//e//ko.mo.kal.mar.lo.en.las.no.tjes.si.tie.ne.
un.sue.no//a.blar.le//a.pa.pa.tjar.le//dar.le.de.bes.os//kui.dar.lo//ba.
ñar.lo//ke.es.fue.la.pri.me.ro.ves.lo.pri.me.ro.lo.pri.me.ro.ke.is.e.kon.
le'on//fue.dar.le.un.ba.ño//es.te//kos.as.a.'si//a.o.ra//